

Guide de l'utilisateur

# XLC8HS™

*Amplifiés*

COMBINÉ SUPPLÉMENTAIRE POUR  
**CLARITY XLC8**

AMPLIFICATION DE 50 DB  
ET QUATRE (4) RÉGLAGES  
DE TONALITÉ

clarity®

F  
R  
A  
N  
Ç  
A  
I  
S  
E





Consignes de sécurité importantes .....	4
Table des matières et liste de vérification des pièces ....	7
Mode d'emploi .....	8
Dépannage .....	11
Spécifications techniques .....	13
Conformité réglementaire .....	14
Informations de garantie .....	16
<i>Français : Table des matières</i> .....	19
<i>Español : Tabla de contenidos</i> .....	35

## INTRODUCTION

Merci d'avoir acheté le combiné sans fil amplifié XLC8HS de Clarity. Le XLC8HS est un combiné supplémentaire compatible avec certains produits Clarity. Pour utiliser le combiné XLC8HS, vous devez également acheter et coupler ce combiné avec un téléphone Clarity compatible : **XLC8**

Ce guide de l'utilisateur vous fournira les informations dont vous avez besoin pour utiliser votre XLC8HS en toute efficacité, facilité et sécurité. Veuillez vous reporter au Guide de l'utilisateur de l'appareil principal pour plus d'informations sur le combiné XLC8HS.

Lorsque vous utilisez votre téléphone, vous devez toujours prendre des précautions de sécurité de base pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique et de blessures corporelles, notamment :

1. Lisez et comprenez toutes les instructions.
2. Respectez tous les avertissements et instructions indiqués sur le téléphone.
3. Évitez tout contact avec des liquides. Ne placez pas l'appareil ou le combiné à proximité de l'eau, par exemple près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier, d'une cuve de lessive, dans un sous-sol humide ou près d'une piscine.
4. Évitez d'utiliser un téléphone (autre qu'un téléphone sans fil) pendant les orages. Il peut y avoir un faible risque de choc électrique par la foudre.
5. N'utilisez pas le téléphone pour signaler une fuite de gaz à proximité de la fuite.
6. Débranchez ce téléphone des prises murales avant de le nettoyer. N'utilisez pas d'agent de nettoyage liquide ou en aérosol sur le téléphone. Utilisez un chiffon humide pour le nettoyage.
7. Placez ce téléphone sur une surface stable. De graves dommages et/ou blessures peuvent survenir si le téléphone tombe.
8. Ne couvrez pas les fentes et les ouvertures de ce téléphone. Ce téléphone ne doit jamais être placé à proximité ou au-dessus d'un radiateur ou d'un appareil de chauffage. Ce téléphone ne doit pas être placé dans une installation intégrée à moins qu'une ventilation adéquate soit fournie.
9. Faites fonctionner ce téléphone en utilisant la tension électrique indiquée sur l'appareil de base ou le manuel du propriétaire. Si vous n'êtes pas sûr(e) de la tension dans votre maison, consultez votre revendeur ou la compagnie d'électricité locale.
10. Ne laissez rien reposer sur le cordon d'alimentation et ne placez pas ce produit dans une zone où le cordon d'alimentation est susceptible d'être endommagé par les meubles ou la circulation piétonne.
11. Ne surchargez pas les prises murales ou les rallonges car cela peut augmenter le risque d'incendie ou de choc électrique.
12. Ne poussez jamais d'objet à travers les fentes du téléphone. Ils risquent de toucher des points de tension dangereux ou de court-circuiter des pièces, pouvant entraîner un risque d'incendie ou de choc électrique. Ne renversez jamais de liquide d'aucune sorte sur le téléphone.

**CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**

13. Pour réduire le risque de choc électrique, ne démontez pas ce téléphone. L'ouverture ou le retrait des couvercles peut vous exposer à des tensions dangereuses ou à d'autres risques. Un remontage inadéquat peut provoquer un choc électrique lorsque l'appareil est de nouveau utilisé.
14. Débranchez ce produit de la prise murale et confiez les réparations au fabricant dans les conditions suivantes : lorsque le cordon ou la fiche d'alimentation est effiloché(e) ou endommagé(e); si du liquide a été renversé sur le produit; si le téléphone a été exposé à la pluie ou à l'eau; si le téléphone est tombé ou si le boîtier a été endommagé; si le téléphone présente une modification notable de sa performance; si le téléphone ne fonctionne pas correctement en suivant les instructions de fonctionnement. Réglez seulement les commandes spécifiées dans les instructions de fonctionnement. Un réglage incorrect peut nécessiter une intervention importante par un technicien qualifié pour rétablir le fonctionnement normal du téléphone si le téléphone ne fonctionne pas correctement en suivant les instructions de fonctionnement.
15. Ce produit ne doit être utilisé qu'avec le type de source d'alimentation indiqué sur l'étiquette. Si vous n'êtes pas sûr(e) du type d'alimentation de votre maison, consultez la compagnie d'électricité locale.
16. N'essayez pas d'ouvrir l'adaptateur secteur. Il y a des tensions potentiellement dangereuses à l'intérieur et aucune pièce n'est réparable.
17. Cessez d'utiliser le produit et contactez Clarity si le produit surchauffe, si le cordon ou la fiche est endommagé, si le produit est tombé ou est endommagé ou si le produit a été en contact avec des liquides.
18. Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni avec ce produit ou un adaptateur secteur de remplacement fourni par Clarity.
19. Ce téléphone amplifie le son à des volumes élevés. Pour éviter des dommages auditifs, tous les utilisateurs du téléphone doivent être informés de la capacité de volume élevée du téléphone et les enfants ne doivent utiliser le téléphone que sous la surveillance d'un adulte.
20. Une exposition à des niveaux sonores élevés ou à une pression acoustique excessive peut endommager votre audition de manière temporaire ou permanente. Bien qu'il n'y ait pas de réglage de volume unique adapté à tout le monde, vous devez toujours utiliser votre téléphone avec le volume réglé à des niveaux modérés et éviter une exposition prolongée à des niveaux sonores élevés. Plus le volume est fort, moins il faut de temps avant que votre audition soit affectée. Si vous ressentez une gêne auditive, vous devriez faire vérifier votre audition par un médecin. Pour protéger votre audition, faites ce qui suit :

**CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**

- A) Réglez la commande de volume sur la position basse et augmentez progressivement le volume au besoin. Avant d'appuyer sur le bouton BOOST, réduisez le volume au niveau le plus bas. Utilisez le téléphone avec le volume le plus bas possible.
- B) Limitez la durée d'utilisation du téléphone à des niveaux élevés.
21. En cas d'irritation cutanée après avoir utilisé ce produit, cessez l'utilisation et contactez Clarity.
22. Pour les équipements enfichables, la prise de courant (adaptateur secteur) doit être installée à proximité de l'équipement et doit être facilement accessible
23. L'étiquette signalétique se trouve en bas du chargeur.

**CONSIGNES DE SÉCURITÉ POUR LES BATTERIES**

**Jetez les piles usagées conformément aux instructions.**



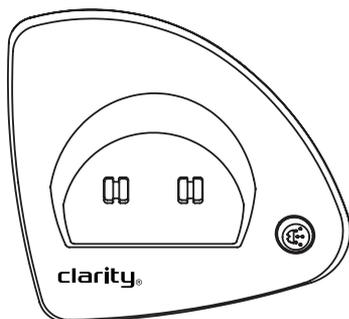
Attention : Débranchez la ligne téléphonique avant de remplacer les piles.

1. Ne jetez pas les piles au feu, car elles sont susceptibles d'exploser. Consultez les réglementations locales afin de prendre connaissance des éventuelles consignes particulières en matière de traitement des déchets.
2. N'ouvrez pas et ne mutilez pas les piles. L'électrolyte libéré est corrosif et peut provoquer des lésions aux yeux et sur la peau. Il peut être toxique en cas d'ingestion.
3. Manipulez les piles avec soin afin de ne pas les court-circuiter avec des matériaux conducteurs tels que les bagues, les bracelets ou les clés. La pile ou le matériau de conduction peut surchauffer et causer des brûlures.
4. Retirez les piles si elles sont déchargées ou si vous avez prévu de ne pas utiliser l'équipement pendant une longue période. Jetez les piles conformément aux réglementations environnementales locales.
5. Ne démontez, ne chauffez, n'écrasez, ne déformez et ne percez pas les piles.
6. Ne rechargez pas l'appareil avec des piles non rechargeables.
7. Gardez les piles hors de portée des enfants.

**AVERTISSEMENT : Remplacer les piles par des piles non adaptées peut provoquer une explosion.**

**REMARQUE : Pour remplacer les piles du combiné, utilisez UNIQUEMENT des piles rechargeables standard AAA NiMH - 600 mAh.**

**CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**



1. Base de chargeur

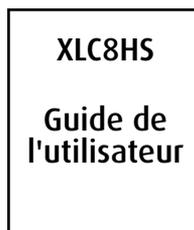
1. Base de chargeur
2. Combiné
3. Adaptateur secteur
4. Guide de l'utilisateur



3. Adaptateur secteur

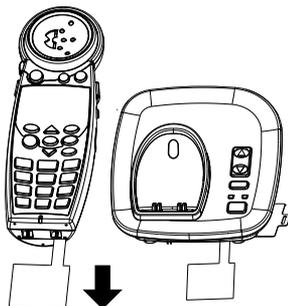


2. Combiné



4. Guide de l'utilisateur

1. Retirez la base de l'emballage.
2. Tenez fermement une extrémité du cordon blanc de l'adaptateur d'alimentation de votre téléphone. La bonne extrémité à tenir doit déjà être branchée à l'arrière de l'appareil de base de votre téléphone. Tirez simultanément l'autre extrémité du cordon de l'adaptateur en l'éloignant du téléphone pour le démêler et vous permettre de brancher cette extrémité du cordon dans une prise électrique murale.
3. Branchez le cordon blanc de l'adaptateur d'alimentation à l'arrière gauche de la base de chargeur dans une prise électrique murale.
4. Retirez le combiné de l'emballage.
5. Tirez sur la languette de la pile du combiné située au bas de l'appareil dans le sens de la flèche.
6. Placez le combiné dans le chargeur de base. Les piles du combiné doivent être complètement chargées pendant 16 heures avant d'utiliser le téléphone pour la première fois.
7. Suivez les instructions pour enregistrer le combiné sur votre appareil principal, page 9.



**Vous trouverez des instructions d'utilisation supplémentaires dans le Guide de l'utilisateur de votre appareil principal.**

## ENREGISTREMENT DU XLC8HS

Le XLC8HS est compatible avec certains produits Clarity (voir page 13 pour les produits compatibles). Pour utiliser le XLC8HS, vous devez l'enregistrer sur un appareil principal.

Tirez l'onglet de la pile du combiné situé au bas de l'appareil, puis appuyez sur **MENU** pour commencer à enregistrer ou à désenregistrer votre combiné de votre système.

### POUR ENREGISTRER UN COMBINÉ NON ENREGISTRÉ

1. Appuyez sur **MENU** pour entrer en mode d'enregistrement. Vous verrez s'afficher à l'écran « Handset Needs Registration » (Enregistrement du combiné nécessaire).
2. Appuyez sur la touche « **FIND** » (**localiser**) de la base de l'appareil principal et maintenez-la enfoncée pendant cinq secondes, jusqu'à ce que la sonnerie visuelle de la base se mette à clignoter. Relâchez la touche **FIND** sur la base de l'appareil principal.
3. Appuyez sur la touche **MENU** du combiné.
4. L'écran affiche « Registering... » (Enregistrement en cours), puis « Registration Successful » (Enregistrement réussi, accompagné de cinq bips rapides).
5. Votre combiné est maintenant enregistré sur votre système principal. Votre écran affichera « Handset X » (combiné X, où « X » est le numéro du combiné enregistré, tel que le deuxième ou le quatrième combiné, etc.).

Vous pouvez augmenter le nombre de combinés en utilisant des combinés XLC8HS supplémentaires (vendus séparément). Jusqu'à 4 combinés (au total) peuvent être enregistrés sur un système principal.

### POUR ENREGISTRER VOTRE COMBINÉ DE NOUVEAU (ou pour l'enregistrement à un autre système principal)

1. En mode veille, appuyez sur **MENU**.
2. Appuyez cinq fois sur la flèche « **DOWN** » (**bas**) pour faire avancer la ligne indiquant « Phone Setup » (configuration du téléphone) en haut de l'écran.
3. Appuyez sur **MENU** pour accéder à la section de configuration. L'écran affiche maintenant « Register (enregistrement) » sur la ligne supérieure de l'écran.
4. Appuyez sur **MENU** pour accéder à la section d'enregistrement.
5. Appuyez sur **MENU** de nouveau pour sélectionner « Register » (enregistrement).
6. Suivez les étapes d'enregistrement répertoriées ci-dessus.

### POUR DÉSENRREGISTRER LE COMBINÉ

1. Reportez-vous aux six étapes répertoriées ci-dessus, puis appuyez sur **MENU** pour sélectionner « Deregister » (désenregistrer).
2. **Votre combiné sera désenregistré de votre base dès que vous appuyez sur MENU.** L'écran affichera « Handset X Deregistered » (Combiné X désinscrit, là encore, où « X » est le numéro du combiné enregistré), puis « Handset Needs Registration » (Le combiné doit être enregistré).

## 1 Contrôle du VOLUME

La molette contrôle le niveau de volume du combiné, du casque ou du boucle auditive.

## 2 BOOST

Une fois enfoncé, un niveau supplémentaire d'amplification est ajouté sur toute la plage de contrôle du volume. Avertissement: le combiné est à un volume élevé lorsque BOOST est activé, ce qui peut endommager l'utilisateur avec une audition normale.

## 3 Haut-parleur

Appuyez pour activer le haut-parleur du combiné. Appuyez à nouveau pour revenir à l'écouteur.

## 4 « TALK » (parler)

Appuyez sur le bouton « TALK » et composez le numéro pour passer un appel. Pour mettre fin à l'appel, appuyez à nouveau sur « TALK » (parler) .

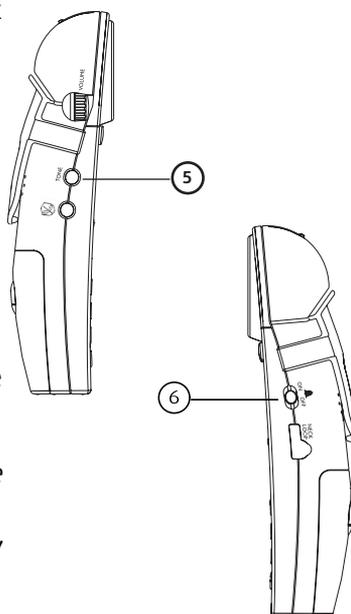
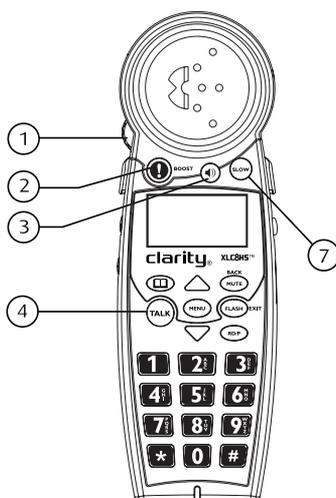
## 5 « TONE » (tonalité)

Le XLC8HS offre quatre (4) réglages « AUDIO TONE » (tonalité audio). Appuyer sur le bouton « TONE » vous permet de modifier le style d'amplification et de personnaliser votre expérience auditive. La perte auditive est spécifique à chaque individu; par conséquent, nous vous suggérons d'explorer chaque paramètre pour trouver celui qui vous convient le mieux. (Voir le Guide de l'utilisateur principal pour une description complète des profils audio disponibles.)

## 6 « RINGER ON/OFF » (sonnerie activée/désactivée)

Interrupteur pour activer ou désactiver la sonnerie du combiné.

## 7 Bouton « Slow » (ralenti) : appuyez sur ce bouton pour ralentir la conversation téléphonique en temps réel.



**L'appareil ne fonctionne pas / n'a pas de tonalité :**

- Vérifiez que l'adaptateur secteur est correctement branché sur la prise secteur, la base et le téléphone.
- Assurez-vous que la pile a été placée correctement dans le compartiment des piles. (Les contacts métalliques circulaires de la pile doivent toucher les ressorts métalliques à l'intérieur du compartiment des piles.)
- Assurez-vous que la pile du combiné est complètement chargée.
- Vérifiez que le téléphone est dans le mode de numérotation approprié : « tone » (tonalité, contact) ou « pulse » (impulsion, rotatif).
- Assurez-vous d'être dans la plage utilisable de la station de base.

**Le téléphone ne sonne pas lorsque vous recevez un appel :**

- Assurez-vous que l'interrupteur « RINGER » (sonnerie) du combiné est réglé sur « ON » (activée).
- Vérifiez que l'adaptateur secteur est correctement branché sur la prise secteur et la base.
- Vérifiez que le cordon de ligne téléphonique est correctement branché dans la prise murale et le téléphone.
- Assurez-vous d'être dans la plage utilisable de la station de base.
- Vous avez peut-être trop d'extensions sur votre ligne. Essayez de débrancher quelques appareils.

**Du bruit, des interférences ou d'autres appels se font entendre lors de l'utilisation du combiné :**

- Assurez-vous d'être dans la plage utilisable de la station de base.
- Assurez-vous que la pile du combiné est complètement chargée.
- Essayez de déplacer l'unité de base vers un autre emplacement.
- Assurez-vous que l'adaptateur secteur n'est pas branché sur la prise murale avec d'autres appareils.

**Le téléphone ne tient pas la charge :**

- Assurez-vous que les contacts de charge du combiné et de la base sont exempts de poussière et de saleté. Une fois débranché, nettoyez les contacts à l'aide d'un chiffon doux.
- Assurez-vous que le voyant « CHARGE » (en cours de charge) de la base est allumé lorsque le combiné est sur son socle.

**Des difficultés à passer ou à recevoir des appels :**

- Rapprochez-vous de la base et réessayez.
- Assurez-vous d'avoir sélectionné le mode de numérotation, la tonalité ou l'impulsion corrects.
- Assurez-vous que la pile du combiné est complètement chargée.

**L'écran affiche « Battery Low » (pile faible) :**

- Le niveau de charge des piles est faible; remettez le combiné sur la base pour recharger les piles.

**Le bouton « TALK » (appeler) clignote en vert (cadence rapide) :**

- La base essaie de localiser le combiné; appuyez sur « TALK » (appeler) pour terminer le processus de recherche « FIND » (localiser) et remettez le combiné sur la base.

**L'écran de votre combiné affiche « Searching... » (recherche en cours) :**

- Rapprochez-vous de la base.
- Pour enregistrer le XLC8HS, placez le combiné XLC8HS sur l'appareil principal jusqu'à ce que l'écran affiche : Combiné enregistré. Il faudra environ 5 à 10 secondes pour que le combiné s'enregistre sur la base.
- Vérifiez que l'adaptateur secteur est branché à la base et à la prise murale.
- Le combiné est hors de portée ou l'alimentation de la base est débranchée.
- Placez le combiné sur la base jusqu'à ce que l'écran revienne en mode veille. Il faudra environ 5 à 10 secondes pour que le combiné s'enregistre sur la base.
- Le combiné devra peut-être réenregistré manuellement sur la base. Suivez les instructions de la page 8.

**Général**

Fréquence : 1,9 GHz DECT 6,0  
Amplification : 50 dB  
Compatibilité : XLC8

**Combiné**

Produit en centimètres (pouces) : (L. x l. x h) : 18,42 cm x 5,08 cm x 3,18 cm  
(7,25 po x 2 po x 1,25 po)  
Poids en kilogrammes (livres) : 0,23 kg (0,5 lb)

**Base de chargeur**

Produit en centimètres (pouces) : (L. x l. x h) : 8,89 cm x 6,99 cm x 5,08 cm  
(3,50 po x 2,75 po x 2 po)  
Poids en kilogrammes (livres) : 0,23 kg (0,5 lb)  
Source d'alimentation : Adaptateur secteur : (Entrée : 100 V - 120 V CA;  
6 VCC, 600 mA; modèle : RJ-AS060600U501,  
Shenzhen Ruijing Industrial Co., Ltd. ou modèle :  
Sortie : S006AKU0600060, Ten Pao International Ltd.

**Combiné et chargeur**

Produit en centimètres (pouces) : (L. x l. x h) : 20,32 cm x 8,26 cm x 8,26 cm  
(8 po x 3,25 po x 3,25 po)  
Poids en kilogrammes (livres) : 0,5 kg (1,10 lb)

**Informations concernant les piles**

Type de pile : 3X AAA, 600 mAh, rechargeable (1,2 V 600 mAh  
NiMH - modèle 60AAAHC, GPI International Ltd. ou  
KH-44AAA-J600, Yiyang Corun Battery Co., Ltd)  
Durée de vie de la pile : 6,5 heures  
Autonomie en veille de la pile : 130 heures

Veuillez contacter le service à la clientèle de Clarity pour plus d'informations sur l'achat de combinés supplémentaires ou de piles de rechange.

**Coordonnées de Clarity**

Service à la clientèle : 800-426-3738  
Adresse : 6131 Preservation Dr.  
Chattanooga, TN 37416

**Informations relatives à la partie 15 du règlement de la FCC**

Cet appareil est conforme à la partie 15 du règlement de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) ce dispositif ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences qui peuvent provoquer un fonctionnement indésirable.

Votre équipement a été testé et respecte les limites applicables à un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 du règlement de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle.

Cet équipement engendre, utilise et peut émettre des radiofréquences et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Toutefois, l'absence d'interférences dans une installation particulière n'est pas garantie ; si cet équipement provoque des interférences à la réception radio ou télévisuelle, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, nous vous encourageons à essayer de corriger l'interférence par l'une des mesures suivantes :

1. Lorsque cela peut se faire sans danger, réorientez l'antenne réceptrice de la télévision ou la radio.
2. Dans la mesure du possible, changez de place la télévision, la radio, ou autre récepteur par rapport à l'équipement téléphonique. (Cela augmente la séparation entre l'équipement téléphonique et le récepteur.)
3. Connectez l'équipement téléphonique à une prise sur un circuit différent de celui sur lequel le téléviseur, la radio ou un autre récepteur est connecté.
4. Veuillez consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour lui demander de l'aide.

La confidentialité des communications ne peut pas être garantie avec ce téléphone.

**AVERTISSEMENT** : Dans un souci de conformité avec la directive de la FCC relative aux limites d'exposition aux RF, posez l'unité de base à au moins 20 cm des personnes à proximité.

Pour le port sur une partie du corps, ce combiné a été testé et répond aux directives de la FCC relatives aux limites d'exposition aux RF lors d'une utilisation avec les accessoires fournis par Clarity ou désignés pour ce produit. L'utilisation d'autres accessoires peut ne pas garantir la conformité avec les directives FCC en matière d'exposition.

**AVERTISSEMENT** : Toute modification de l'équipement non expressément approuvée par la partie responsable de la conformité pourrait annuler l'autorisation octroyée à l'utilisateur d'utiliser cet équipement.

**Spécifications techniques d'Industrie Canada**

Cet appareil contient des émetteurs / récepteurs exemptés de licence qui sont conformes aux RSS exempts de licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) ce dispositif ne doit pas causer d'interférences, et (2) ce dispositif doit accepter toute interférence, y compris les interférences qui peuvent provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.

Ce produit est conforme aux spécifications techniques applicables d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada.

La confidentialité des communications ne peut pas être garantie avec ce téléphone. Avant d'installer cet équipement, l'utilisateur doit s'assurer qu'il est permis de le brancher aux installations de la compagnie de télécommunications locale. Le matériel doit également être installé en suivant une méthode de connexion acceptable. Dans certains cas, le câblage interne de l'entreprise associé à un service de ligne individuelle peut être étendu au moyen d'un connecteur certifié (cordon prolongateur). Le client doit être conscient que le respect des conditions ci-dessus n'empêche pas la dégradation du service dans certaines situations. Les réparations de l'équipement certifié doivent être effectuées par un centre d'entretien canadien autorisé désigné par le fournisseur.

Toute réparation ou modification de l'équipement effectuée par l'utilisateur, ou tout dysfonctionnement de l'équipement, peut entraîner une demande de déconnexion de l'équipement de la part de la compagnie de télécommunications.

Les utilisateurs doivent s'assurer, pour leur propre protection, que les prises de terre du service public d'électricité, des lignes téléphoniques et du système métallique interne de canalisation d'eau, le cas échéant, sont branchées ensemble. Cette précaution peut être particulièrement importante dans les zones rurales.

**AVERTISSEMENT** : Les utilisateurs ne doivent pas tenter de faire ces branchements par eux-mêmes, mais doivent contacter l'organisme d'inspection électrique approprié, ou un électricien, selon le cas.

L'indice d'équivalence de sonnerie (IES) sert à indiquer le nombre maximal de terminaux pouvant être raccordés à une interface téléphonique. La terminaison d'une interface peut consister en une combinaison quelconque de dispositifs, à la seule condition que la somme d'indices d'équivalence de la sonnerie de tous les dispositifs n'excède pas cinq (5,0).

(Le terme « IC : » devant le numéro de certification/d'enregistrement signifie uniquement que les spécifications techniques d'Industrie Canada ont été respectées).

Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme canadienne ICES-003.

**Partie responsable de la conformité réglementaire :**

Clarity Products LLC  
6131 Preservation Drive  
Chattanooga, TN 37416  
Téléphone : 800-426-3738

**Dommages directs ou indirects :** Ni Clarity ni votre détaillant ou distributeur ne sera tenu pour responsable des éventuels dommages indirects ou directs, y compris, sans limitation, les pertes commerciales de bénéfiques ou les frais accessoires, les dépenses, la perte de temps, ou les inconvénients. Certains États ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages directs ou indirects, la limitation ou l'exclusion ci-dessus peut donc ne pas s'appliquer à votre cas.

**Autres droits :** Cette garantie vous octroie des droits légaux spécifiques et vous pouvez également bénéficier d'autres droits qui varient d'un État à l'autre.

Pour obtenir un service de garantie, veuillez payer d'avance l'expédition et renvoyer l'appareil à l'établissement correspondant ci-dessous.

### **Centre de service de Clarity**

6131 Preservation Dr. Chattanooga, TN 37416

Tél. : 800-426-3738

Télécopieur : 800-325-8871

Pour les retours au Canada, veuillez communiquer avec le service à la clientèle de Clarity au 1-800-426-3738 pour obtenir des instructions.

Veuillez utiliser l'emballage d'origine, ou emballer l'unité dans un carton solide avec suffisamment de matériaux d'emballage pour éviter tout dommage. Veuillez inclure les informations suivantes :

- Une preuve d'achat indique le numéro de modèle et la date d'achat;
- Adresse de facturation;
- Adresse de livraison;
- Nombre et description des unités expédiées;
- Nom et numéro de téléphone de la personne à contacter, si cela s'avère nécessaire;
- Le motif du renvoi et la description du problème.

Tout dommage survenu pendant le transport est considéré comme étant la responsabilité du transporteur, et les réclamations doivent être faites directement auprès de ce dernier.

Les informations de garantie et de réparation suivantes s'appliquent uniquement aux produits achetés et utilisés aux États-Unis et au Canada. Pour de plus amples informations sur la garantie dans d'autres pays, veuillez contacter votre revendeur ou distributeur local.

**Garantie limitée :** Clarity Products LLC (« Clarity ») garantit à l'acheteur original que, sous réserve des limitations et exclusions énoncées ci-dessous, ce produit sera exempt de tout défaut de matériaux et de fabrication pour une période d'un (1) an à compter de la date d'achat originale (« Période de garantie »). L'obligation de Clarity en vertu de la présente garantie s'appliquera, à la discrétion de Clarity, sans frais, à une pièce ou à l'unité qui se révèle défectueuse en termes de matériau ou de fabrication pendant la période de garantie.

**Exclusions de la garantie :** Cette garantie s'applique uniquement aux défauts de matériaux d'usine et de fabrication. Tout état causé par un accident, un abus, un mauvais usage ou un mauvais fonctionnement, par la violation des instructions fournies par Clarity, la destruction ou l'altération, par des tensions ou courants électriques inadaptés, ou par la réparation ou l'entretien tenté par une personne autre que Clarity ou qu'un centre de service agréé, ne sera pas considéré comme étant un défaut couvert par cette garantie. Les compagnies de téléphone fabriquent différents types d'équipement et Clarity ne garantit pas que son équipement soit compatible avec l'équipement d'une compagnie de téléphone en particulier.

**Garanties implicites :** Selon la loi de votre État, vous pouvez éventuellement bénéficier de certaines garanties implicites. Ces garanties implicites resteront en vigueur uniquement pendant la période de garantie. Certains États ne permettent de limiter la durée d'une garantie implicite, les limitations ci-dessus peuvent donc ne pas s'appliquer à votre cas.



**clarity**<sup>®</sup>

**Clarity Products LLC**

6131 Preservation Drive • Chattanooga, TN 37416

Tél. : 800-426-3738 • Télécopieur : 800-325-8871

Site Web : [www.clarityproducts.com](http://www.clarityproducts.com)

© 2020 Clarity Products LLC. Tous droits réservés. Clarity, XLC8, XLC8HS et l'illustration amplifiée sont des marques commerciales ou des marques déposées de Clarity Products LLC.

Rév. A (1-2020)

**Imprimé en Chine**

